

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS - ADRESSE POSTALE : UNITED NATIONS, N.Y. 10017

CABLE ADDRESS - ADRESSE TELEGRAPHIQUE : UNATIONS NEWYORK

EXECUTIVE OFFICE OF THE SECRETARY-GENERAL  
CABINET DU SECRETAIRE GENERAL

*Rep of Congo*  
*Audience / Ref*  
*GA/64<sup>th</sup>*

Le 9 septembre 2009

REFERENCE:

Monsieur l'Ambassadeur,

J'ai l'honneur de me référer à vos requêtes des 30 juillet et 18 août 2009, pour un entretien entre le Secrétaire général et le Président de la République du Congo, Son Excellence Monsieur Denis Sassou Nguesso, lors du prochain Débat général de l'Assemblée générale.

Nous continuons d'examiner attentivement le programme du Secrétaire général afin de pouvoir organiser le maximum de rencontres bilatérales avec les Chefs de délégation des Etats membres. En dépit de cela, je suis au regret de vous informer que des engagements conflictuels ne permettront pas d'organiser une réunion pendant la période demandée. Nous sommes certains que vous comprendrez que le temps disponible pour les réunions bilatérales pendant le Débat général est fortement limité par le nombre de réunions multilatérales et autres manifestations organisées en marge de l'Assemblée générale, durant la période du 22 au 25 septembre, qui exigent la participation directe et continue du Secrétaire général.

En conséquence, je vous serais très obligé de bien vouloir informer le Chef de la délégation de la République du Congo des circonstances susmentionnées qui empêcheront la tenue d'une rencontre bilatérale avec le Secrétaire général. Nous serons évidemment heureux de pouvoir organiser une telle rencontre à une occasion ultérieure.

Veuillez agréer, Monsieur l'Ambassadeur, les assurances de ma très haute considération.

Le Directeur du Cabinet

Vijay Nambiar

Son Excellence  
Monsieur Raymond Serge Balé  
Représentant permanent de la  
République du Congo auprès de  
l'Organisation des Nations Unies  
New York



*29-08855*

*Mission Permanente de la République du Congo  
auprès des Nations Unies*

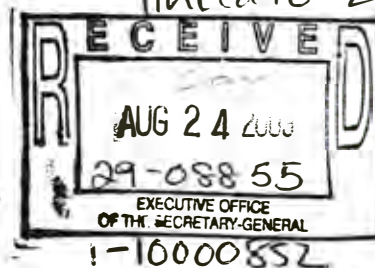


*Permanent Mission of the Republic of the Congo  
to the United Nations*

linked to 29-08050

**N°145/MPCGO-ONU/09**

**ACTION  
COPY**



La Mission Permanente de la République du Congo auprès des Nations Unies présente ses compliments au Cabinet du Secrétaire Général des Nations Unies et a l'honneur d'accuser réception de sa Note EOSG/SOSG/GA64/050 du 13 août relative à la demande d'entretien bilatéral entre le Secrétaire Général et Son Excellence Monsieur le Président de la République du Congo, en marge du débat général de la 64<sup>ème</sup> session de l'Assemblée Générale.

REF

(#29-08050)

La Mission Permanente prend bonne note des contraintes de calendrier liées aux multiples activités du Secrétaire Général à cette période et compte tenu de ce que le Président de la République du Congo séjournera à New York du 21 au 26 septembre, suggère vivement que cette rencontre ait lieu le 21 ou le 26 septembre 2009 contrairement aux propositions précédentes.

La Mission Permanente du Congo ne manquera pas de communiquer à Monsieur Yeocheol Yoon, tout changement éventuel ainsi que les indications sur les questions d'intérêt commun entre l'ONU et la République du Congo qui feront l'objet de la rencontre.

La Mission Permanente du Congo remercie le Cabinet du Secrétaire Général de sa sollicitude et saisit cette occasion pour lui renouveler les assurances de sa haute considération.

New York, le 18 août 2009

**Cabinet du Secrétaire Général  
des Nations Unies  
Bureau S-3802  
New York, N.Y. 10017**



UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS - ADRESSE POSTALE : UNITED NATIONS, N.Y. 10017

CABLE ADDRESS - ADRESSE TELEGRAPHIQUE : UNATIONS NEWYORK

EXECUTIVE OFFICE OF THE SECRETARY-GENERAL  
CABINET DU SECRETAIRE GENERAL

REFERENCE: EOSG/SOSG/GA64/050

Le Cabinet du Secrétaire général présente ses compliments à la Mission permanente de la République du Congo auprès de l'Organisation des Nations Unies et a l'honneur d'accuser réception de sa note verbale en date du 30 juillet 2009, par laquelle elle a demandé un entretien bilatéral entre le Secrétaire général et Son Excellence Monsieur Denis Sassou Nguesso, Président de la République du Congo, sur le 22 ou 25 septembre.

La période de l'ouverture de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale, de la Rencontre de haut niveau sur le Changement climatique et du Débat général s'annonce extrêmement chargée pour toutes les parties concernées. Soyez assuré que votre demande a été portée à l'attention du Secrétaire général. Cependant, le Cabinet continue de recevoir des informations concernant l'organisation de nombreuses réunions et manifestations en marge du Débat général et qui requièrent la présence effective du Secrétaire général. En conséquence, le Cabinet ne sera pas en mesure de déterminer avant la mi-septembre le temps que le Secrétaire général pourra consacrer aux réunions bilatérales.

Dans l'intervalle, le Cabinet serait reconnaissant à la Mission permanente de la République du Congo auprès de l'Organisation des Nations Unies de bien vouloir informer M. Yeocheol Yoon, Chef du Bureau chargé de la programmation du calendrier du Secrétaire général, de tout changement éventuel du programme du Ministre, et de tous autres détails concernant les questions qu'il souhaiterait aborder avec le Secrétaire général.

Le Cabinet du Secrétaire général saisit cette occasion pour renouveler à la Mission permanente de la République du Congo auprès de l'Organisation des Nations Unies les assurances de sa très haute considération.



Le 13 août 2009

Mission Permanente de la République du Congo  
auprès des Nations Unies



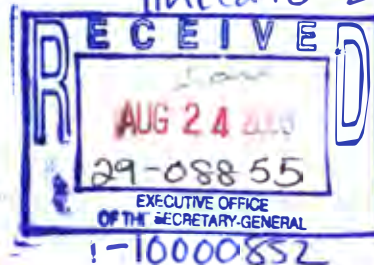
Permanent Mission of the Republic of the Congo  
to the United Nations

N°145/MPCGO-ONU/09

ACTION  
COPY

059

protocol



La Mission Permanente de la République du Congo auprès des Nations Unies présente ses compliments au Cabinet du Secrétaire Général des Nations Unies et a l'honneur d'accuser réception de sa Note EOSG/SOSG/GA64/050 du 13 août relative à la demande d'entretien bilatéral entre le Secrétaire Général et Son Excellence Monsieur le Président de la République du Congo, en marge du débat général de la 64<sup>ème</sup> session de l'Assemblée Générale.

REF  
(#29-08050)

La Mission Permanente prend bonne note des contraintes de calendrier liées aux multiples activités du Secrétaire Général à cette période et compte tenu de ce que le Président de la République du Congo séjournera à New York du 21 au 26 septembre, suggère vivement que cette rencontre ait lieu le 21 ou le 26 septembre 2009 contrairement aux propositions précédentes.

La Mission Permanente du Congo ne manquera pas de communiquer à Monsieur Yeocheol Yoon, tout changement éventuel ainsi que les indications sur les questions d'intérêt commun entre l'ONU et la République du Congo qui feront l'objet de la rencontre.

La Mission Permanente du Congo remercie le Cabinet du Secrétaire Général de sa sollicitude et saisit cette occasion pour lui renouveler les assurances de sa haute considération.

New York, le 18 août 2009

Cabinet du Secrétaire Général  
des Nations Unies  
Bureau S-3802  
New York, N.Y. 10017







RECEIVED  
COPY



2127447975

Rep of Congo

*Mission Permanente de la République du Congo  
auprès des Nations Unies*



*Permanent Mission of the Republic of the Congo  
to the United Nations*

**N°145/MPCGO-ONU/09**AGRIC  
COY

1-10000852

La Mission Permanente de la République du Congo auprès des Nations Unies présente ses compliments au Cabinet du Secrétaire Général des Nations Unies et a l'honneur d'accuser réception de sa Note EOSG/SOSG/GA64/050 du 13 août relative à la demande d'entretien bilatéral entre le Secrétaire Général et Son Excellence Monsieur le Président de la République du Congo, en marge du débat général de la 64<sup>ème</sup> session de l'Assemblée Générale.

La Mission Permanente prend bonne note des contraintes de calendrier liées aux multiples activités du Secrétaire Général à cette période et compte tenu de ce que le Président de la République du Congo séjournera à New York du 21 au 26 septembre, suggère vivement que cette rencontre ait lieu le 21 ou le 26 septembre 2009 contrairement aux propositions précédentes.

La Mission Permanente du Congo ne manquera pas de communiquer à Monsieur Yeocheol Yoon, tout changement éventuel ainsi que les indications sur les questions d'intérêt commun entre l'ONU et la République du Congo qui feront l'objet de la rencontre.

La Mission Permanente du Congo remercie le Cabinet du Secrétaire Général de sa sollicitude et saisit cette occasion pour lui renouveler les assurances de sa haute considération

New York, le 18 août 2009

**Cabinet du Secrétaire Général  
des Nations Unies  
Bureau S-3802  
New York, N.Y. 10017**



Call  
#917-498-4722  
\*Mr. Rafael



**MEETING WITH THE PRESIDENT OF THE  
REPUBLIC OF CONGO**

**WEDNESDAY, 23 SEPTEMBER 2009,  
AT 4:10 P.M.**

H.E. Mr. Denis Sassou-N'Guesso  
President of the Republic of the Congo

H.E. Mr. Basile Ikouebe  
Minister of Foreign Affairs and Cooperation  
of the Republic of the Congo

H.E. Mr. Raymond Serge Bale  
Permanent Representative of the Republic of the  
Congo to the United Nations

H.E. Mr. Martin Adouki  
Diplomatic Adviser to the President

Mr. Jean Dominique Okemba  
Special Adviser to the President and Secretary-  
General of the National Council on Security

Mrs. Claudia Lemboumba Sassou-N'Guesso  
Adviser to the President on Communications and  
Public Relations



UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS - ADRESSE POSTALE : UNITED NATIONS, N.Y. 10017

CABLE ADDRESS - ADRESSE TELEGRAPHIQUE : UNATIONS NEWYORK

EXECUTIVE OFFICE OF THE SECRETARY-GENERAL  
CABINET DU SECRETAIRE GENERAL

Rep of Congo  
Audience / Ref  
GA/64th

REFERENCE:

Le 9 septembre 2009

Monsieur l'Ambassadeur,

J'ai l'honneur de me référer à vos requêtes des 30 juillet et 18 août 2009, pour un entretien entre le Secrétaire général et le Président de la République du Congo, Son Excellence Monsieur Denis Sassou Nguesso, lors du prochain Débat général de l'Assemblée générale.

Nous continuons d'examiner attentivement le programme du Secrétaire général afin de pouvoir **organiser** le maximum de rencontres bilatérales avec les Chefs de délégation des Etats membres. En dépit de cela, je suis au regret de vous informer que des engagements conflictuels ne permettront pas d'organiser une réunion pendant la période demandée. Nous sommes certains que vous **comprendrez** que le temps disponible pour les réunions **bilatérales** pendant le Débat général est fortement limité par le nombre de réunions multilatérales et autres manifestations organisées en marge de l'Assemblée générale, durant la période du 22 au 25 septembre, qui exigent la participation directe et continue du Secrétaire général.

En conséquence, je vous serais très obligé de bien vouloir informer le Chef de la délégation de la République du Congo des circonstances susmentionnées qui empêcheront la tenue d'une rencontre bilatérale avec le Secrétaire général. Nous serons évidemment heureux de pouvoir organiser une telle rencontre à une occasion ultérieure.

Veuillez agréer, Monsieur l'Ambassadeur, les assurances de ma très haute considération.

Le Directeur du Cabinet

Vijay Nambiar

Son Excellence  
Monsieur Raymond Serge Balé  
Représentant permanent de la  
République du Congo auprès de  
l'Organisation des Nations Unies  
New York

29.08050

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS - ADRESSE POSTALE : UNITED NATIONS, N.Y. 10017

CABLE ADDRESS - ADRESSE TELEGRAPHIQUE : UNATIONS NEWYORK

EXECUTIVE OFFICE OF THE SECRETARY-GENERAL  
CABINET DU SECRETAIRE GENERAL

REFERENCE: EOSG/SOSG/GA64/050

Le Cabinet du Secrétaire général présente ses compliments à la Mission permanente de la République du Congo auprès de l'Organisation des Nations Unies et a l'honneur d'accuser réception de sa note verbale en date du 30 juillet 2009, par laquelle elle a demandé un entretien bilatéral entre le Secrétaire général et Son Excellence Monsieur Denis Sassou Nguesso, Président de la République du Congo, sur le 22 ou 25 septembre.

La période de l'ouverture de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale, de la Rencontre de haut niveau sur le Changement climatique et du Débat général s'annonce extrêmement chargée pour toutes les parties concernées. Soyez assuré que votre demande a été portée à l'attention du Secrétaire général. Cependant, le Cabinet continue de recevoir des informations concernant l'organisation de nombreuses réunions et manifestations en marge du Débat général et qui requièrent la présence effective du Secrétaire général. En conséquence, le Cabinet ne sera pas en mesure de déterminer avant la mi-septembre le temps que le Secrétaire général pourra consacrer aux réunions bilatérales.

Dans l'intervalle, le Cabinet serait reconnaissant à la Mission permanente de la République du Congo auprès de l'Organisation des Nations Unies de bien vouloir informer M. Yeocheol Yoon, Chef du Bureau chargé de la programmation du calendrier du Secrétaire général, de tout changement éventuel du programme du Ministre, et de tous autres détails concernant les questions qu'il souhaiterait aborder avec le Secrétaire général.

Le Cabinet du Secrétaire général saisit cette occasion pour renouveler à la Mission permanente de la République du Congo auprès de l'Organisation des Nations Unies les assurances de sa très haute considération.



Le 13 août 2009

Mission Permanente de la République du Congo  
auprès des Nations Unies

2127447975



Permanent Mission of the Republic of the Congo  
to the United Nations

N° :137/MPCGO-ONU/09

**ACTION  
COPY**

059



1-1 0000852

The Permanent Mission of the Republic of the Congo to the United Nations presents its compliments to the Executive Office of the Secretary-General of the United Nations and has the honor to inform it that, within the framework of bilateral meetings with the Secretary General during the 64th session of the General Assembly, the Head of State of the Republic of the Congo, His Excellency Mr. Denis SASSOU NGUESSO will meet the Secretary General on the 23<sup>rd</sup> or on the 25<sup>th</sup> of September, 2009 (in the morning especially for the 25<sup>th</sup> September 2009).

The Permanent Mission of the Republic of the Congo to the United Nations avails itself of this opportunity to renew to the Executive Office of the Secretary General of the United Nations the assurances of its highest consideration.

New York, July 30<sup>th</sup>, 2009

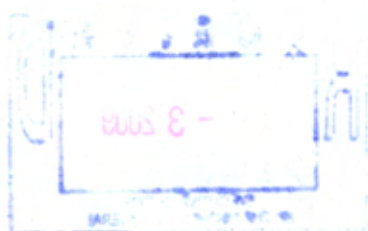
Secretariat General of the United Nations  
Executive Office of the Secretary-General  
Fax: (212) 963-2155



14 East 65th street, New York, N.Y. 10065 Tel: 212-744-7840 / 7841 ~ Fax: 212-744-7975 E-mail: [congo@un.int](mailto:congo@un.int)

RECEIVED TIME AUG. 3. 3:28PM

TOTAL P.01



10101  
1500